

Mrs. Pamela Spindel, Principal
Mrs. Noemi Natal-Villegas, Vice Principal



445 State Street
Perth Amboy, New Jersey 08861
T: 732.376.6020 | F: 732.638.1024

www.paps.net/ceres

August 2026

Dear Ceres School Families,

Welcome to the new school year! We are excited to welcome our new and returning families to the 2026–2027 school year. We hope everyone is enjoying their summer. The start of the school year is quickly approaching, and we are looking forward to welcoming our students back to Ceres School! Below you will find important class placement information that your child will need for the first day of school.

Kindergarten Orientation will be held on Tuesday, September 1, 2026, from 6:00 p.m. to 7:00 p.m. Back-to-School Night will be held on Wednesday, September 23, 2026 from 6:00 p.m. to 7:30 p.m.

To access your child's teacher's name and room number, please log into the Parent Portal in Infinite Campus: <https://www.paps.net/domain/4339>. If there is a change in your child's placement, you will be notified.

Room assignments and schedules are now available via the Infinite Campus Portal. Please continue to check schedules and room assignments periodically, as they are subject to change before the beginning of the year.

Policy 5516 banning the use of personal internet enabled devices will be on the August 27, 2026 board meeting agenda. More information and guidance on the updated policy will be shared soon thereafter.

Transportation:

Transportation will be offered to K–8 students who live 2 or more miles from their school and to high school students who live 2.5 or more miles from the new high school. In addition, transportation will continue to be provided to students in the following programs or circumstances:

- Special Education, as per Individualized Education Programs (IEPs).
- Students experiencing homelessness, as required by McKinney-Vento.
- Bilingual students attending a school other than their neighborhood school.

Please continue to check our school website for the most up-to-date information at <https://www.paps.net>. Additional school information, including arrival and dismissal procedures and important dates, will be forthcoming.

As a reminder, the first day of school for students is Thursday, September 3, 2026, and our school hours are as follows:

Start Time: 8:35 a.m.

Late: 8:45 a.m.

Dismissal: 3:00 p.m.

Kindly note that breakfast is free and served daily beginning at 8:35 a.m., and school uniforms are required. Click on the link for more information on school uniforms: [Link](#)

To determine if your child is eligible for free or reduced-priced meals, you must complete a lunch application. You may complete the lunch application online through the Parent Portal or by downloading a paper application from our school website. You can access the application through the Parent Portal: [Parent Portal Lunch Application](#)

2026–2027 English Paper Lunch Application: [LINK](#)

2026–2027 Spanish Paper Lunch Application: [LINK](#)

We are looking forward to a wonderful school year and to welcoming our students and families back to Ceres School!

Sincerely,

Ms. Pamela Spindel

Ms. Pamela Spindel, Principal

Our Vision

In our learning community, we inspire, empower, and support everyone, every day, in every way.

Mrs. Pamela Spindel, Principal
Mrs. Noemi Natal-Villegas, Vice Principal



445 State Street
Perth Amboy, New Jersey 08861
T: 732.376.6020 | F: 732.638.1024

www.paps.net/ceres

Agosto de 2026

Estimadas familias de la Escuela Ceres:

¡Bienvenidos al nuevo año escolar! Nos complace dar la bienvenida a nuestras familias nuevas y a las que regresan para el año escolar 2026–2027. Esperamos que todos estén disfrutando de su verano. El comienzo del año escolar se acerca rápidamente, ¡y esperamos con entusiasmo darles la bienvenida nuevamente a nuestros estudiantes a la Escuela Ceres! A continuación, encontrarán información importante sobre la asignación de clases que su hijo(a) necesitará para el primer día de clases.

La Orientación de Kindergarten se llevará a cabo el martes, 1 de septiembre de 2026, de 6:00 p.m. a 7:00 p.m. La Noche de Regreso a Clases se llevará a cabo el 23 de septiembre 2026 de 6:00 p.m. a 7:30 p.m.

Para acceder al nombre del maestro(a) de su hijo(a) y al número de salón, inicie sesión en el Portal para Padres de Infinite Campus: <https://www.paps.net/domain/4339>. Si hay algún cambio en la asignación de su hijo(a), se le notificará.

Las asignaciones de salones y los horarios ya están en el portal de padres en Infinite Campus. Favor de chequear el portal periódicamente, ya que están sujetos a cambios antes del comienzo del año escolar.

La Política 5516, que prohíbe el uso de dispositivos personales con acceso a Internet, estará incluida en la agenda de la reunión de la Junta de Educación del 27 de Agosto 2026. Poco después se compartirá más información y orientación sobre la política actualizada.

Transporte:

Se ofrecerá transporte a los estudiantes de K–8 que vivan a 2 millas o más de su escuela y a los estudiantes de escuela secundaria que vivan a 2.5 millas o más de la nueva escuela secundaria. Además, se continuará proporcionando transporte a los estudiantes en los siguientes programas o circunstancias:

- Educación Especial, según lo establecido en los Programas de Educación Individualizados (IEP).
- Estudiantes que estén experimentando falta de vivienda, según lo exige la Ley McKinney-Vento.
- Estudiantes bilingües que asisten a una escuela distinta a la escuela de su vecindario.

Continúe consultando el sitio web de nuestra escuela para obtener la información más actualizada: <https://www.paps.net>. Próximamente se proporcionará información adicional, incluidos los procedimientos de llegada y salida y las fechas importantes.

Como recordatorio, el primer día de clases para los estudiantes es el jueves, 3 de septiembre de 2026, y nuestro horario escolar es el siguiente:

Hora de inicio: 8:35 a.m.

Tarde: 8:45 a.m.

Hora de salida: 3:00 p.m.

Tenga en cuenta que el desayuno es gratuito y se sirve diariamente a partir de las 8:35 a.m. Además, se requiere el uso del uniforme escolar. Haga clic en el enlace para obtener más información sobre los uniformes escolares. [ENLACE](#)

Para determinar si su hijo reúne los requisitos para recibir comidas gratuitas o a precio reducido, debe completar una solicitud para el programa de almuerzos. Puede completar la solicitud en línea a través del Portal para Padres o descargando el formulario en papel desde el sitio web de nuestra escuela.

Puede acceder a la solicitud a través del Portal para padres: [Portal para Padres – Solicitud de Almuerzo](#)

Solicitud de almuerzo en papel en inglés para 2026–2027: [ENLACE](#)

Solicitud de almuerzo en papel en español para 2026–2027: [ENLACE](#)

¡Esperamos tener un maravilloso año escolar y darles la bienvenida nuevamente a nuestros estudiantes y familias a la Escuela Ceres!

Atentamente,

Sra. Pamela Spindel

Sra. Pamela Spindel, Directora

Our Vision

In our learning community, we inspire, empower, and support everyone, every day, in every way.